

## EURO SPOT INTEGRATED LED

Leuchte für 1-Phasen-Stromschiene 230V  
Luminaire for 1-phase rail 230V  
Luminaire pour système de rail 1 allumage 230V  
Luminaria para carril 1 fase 230V  
Lampada per sistemi binario monofase 230V  
Lamp voor 1 fase-rail 230V



220V-240V  
~50/60Hz



Power  
11W



**LED, 780 lm, 3000K, CRI>80**

**15 x 22 x 8 cm**

**0,84 kg**

### DEUTSCH

Verwenden Sie die Leuchte nur in Verbindung mit dem entsprechenden Stromschienensystem.

Beachten Sie unbedingt die Betriebsanleitung des Schienensystems.

Schalten Sie vor dem Einsetzen das System spannungsfrei.

Wenden Sie beim Einsetzen keine Gewalt an.

Decken Sie die Leuchte nicht ab.

Hängen und befestigen Sie nichts an der Leuchte.

Nicht in die aktive Lichtquelle starren.

Die Lichtquelle dieser Leuchte darf nur vom Hersteller oder einem von ihm beauftragten Servicetechniker oder einer vergleichbar qualifizierten Person ersetzt werden.

Dimmbetrieb: Verwenden Sie nur einen geeigneten Phasenanschnittdimmer / Phasenabschnittdimmer (TRIAC).

Beachten Sie die Herstellerhinweise zum Dimmer.

### ENGLISH

Operate this fitting only with the corresponding rail-system.

Note the manual of the rail-system.

Switch the rail system dead before attaching the fitting.

Do not use force when attaching the fitting.

Do not cover the fitting.

Do not hang or fasten anything on the fitting.

Do not look directly into the light source.

The light source of this luminaire may only be replaced by the manufacturer, an authorized service technician or a comparable qualified person.

Dimming: Use only a suitable leading-edge phase dimmer / phase cut-off dimmer (TRIAC). Note the manufacturers instructions.

Fonctionnement en gradation: Utilisez uniquement un gradateur à angle de phase / un gradateur à coupure de phase approprié (TRIAC). Faites attention aux indications du producteur à propos du variateur d'éclairage.

### FRANÇAIS

Veillez utiliser le luminaire seulement avec le système de rails conducteur adéquat.

Veillez respecter absolument le mode d'emploi du système de rails conducteur.

Mettez le système hors tension avant la mise en place.

En mettant l'adaptateur, ne forcez pas.

Ne couvrez pas le produit.

N'accrochez ni ne fixez rien au produit.

Ne pas regarder la source lumineuse.

La source lumineuse de ce luminaire ne peut être remplacée que par le fabricant ou par un technicien qu'il aura mandaté ou une personne qualifiée correspondante.

Fonctionnement en gradation: Utilisez uniquement un gradateur à angle de phase / un gradateur à coupure de phase approprié (TRIAC). Faites attention aux indications du producteur à propos du variateur d'éclairage.

### ESPAÑOL

Utilice la luminaria solamente junto con el sistema de carriles de alimentación correspondiente.

Tenga en cuenta en todo caso las instrucciones de servicio del sistema de carriles de alimentación.

Antes de colocar el adaptador desconecte el sistema de la red de alimentación.

No utilice fuerza para colocar el adaptador.

No cubra el producto.

No cuelgue ni fije nada en el producto.

No mire directamente al foco luminoso.

El foco luminoso de esta lámpara solo debe ser sustituido por el fabricante o un técnico autorizado por este o por una persona igualmente cualificada.

Servicio con dimmer: Utilice solamente un control de fase bidireccional (TRIAC) apropiado. Preste atención a las instrucciones de los fabricantes respecto al dimmer.

### ITALIANO

Faccia uso dell'apparecchiatura d'illuminazione esclusivamente in collegamento con il sistema di guide elettriche corrispondente.

Si attenga assolutamente alle istruzioni di funzionamento del sistema di guide elettriche.

Imposti il sistema a tensione zero prima del montaggio.

Non faccia uso della forza nel montaggio.

Non copra l'apparecchiatura d'illuminazione.

Non appenda o fissi nulla sull'apparecchiatura luminosa.

Non guardare direttamente la sorgente luminosa.

La sorgente luminosa di questa lampada può essere sostituita esclusivamente dal produttore, da un tecnico da lui incaricato o da una persona qualificata equiparabile.

Funzionamento con dimmer: Utilizzare solamente dimmer ad anticipo di fase / a ritardo di fase (TRIAC). Osservate le informazioni del produttore riguardanti il dimmer.

### NEDERLANDS

Gebruik de lamp slechts in verbinding met het passende stroomrailsysteem.

Let in ieder geval op de gebruiksaanwijzing van het stroomrailsysteem.

Schakel voor het inzetten van het systeem de netspanning uit.

Geen geweld gebruiken bij het inzetten van de adapter.

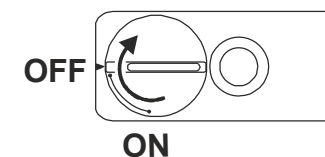
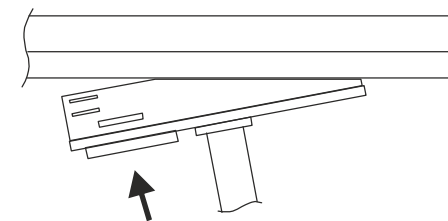
Het product niet afdekken.

Niets aan het product hangen of bevestigen.

Niet in de lichtbron kijken.

De lichtbron van deze lamp mag alleen door de fabrikant of een door hem geautoriseerde service-technicus of een vergelijkbaar geschoolde persoon worden vervangen.

Dimfunctie: Gebruik alleen een geschikte faseaanslijdingsdimmer / faseafsnijdingsdimmer (TRIAC). Op de dimmerhandleiding van de producent letten.



Art.-Nr. 143821/24

19.04.2016 © SLV GmbH, Daimlerstr. 21-23, 52531 Übach-Palenberg, Germany, Tel. +49 (0)2451 4833-0

Technische Änderungen vorbehalten. Technical Details are subject to change. Les détails techniques sont sujet à des changements. Nos reservamos el derecho a modificaciones técnicas. Modifiche tecniche riservate. Behoudens technische wijzigingen.

## EURO SPOT INTEGRATED LED

Lampe for strømskinnesystemer 1 faset 230V  
Lampa dla jednofazowej szyny prądowej 230V  
Светильник для 1-фазной токоведущей шины 230 В  
Lampa för 1-fas strömskena 230V  
Lamba, 1 fazlı akım rayı 230V  
Lámpatest 1 fázisú sínhez, 230V



220V-240V  
~50/60Hz



Power  
11W



**LED, 780 lm, 3000K, CRI>80**

**15 x 22 x 8 cm**

**0,84 kg**

### DANSK

Brug lyset kun i forbindelse med tilsvarende strømskinnesystemet.

Endelig ta hensyn til vejledningen af strømskinnesystemet.

Før du indsætter det slut systemet spændingsfri.

Ikke brug vold ved indsættningen.

Ikke afdæk lyset.

Ikke hæng og fastgør noget på lyset.

Undgå at se ind i lyskilden.

Denne lampes lyskilde må kun erstattes af producenten eller af en af ham bestilt servicetekniker eller en lignende kvalificeret person.

Drift med lysdæmper: anvend kun en egnet faseindløbslysdæmper/ faseafsnitslysdæmper (TRIAC).

Bemærk producentens henvisninger til lysdæmperen.

### JĘZYK POLSKI

Używaj lampy tylko w połączeniu z odpowiednim system szyn prądowych.

Koniecznıe zapoznaj się z instrukcją obsługi systemu szyn prądowych.

Przed montażem odłącz system od napicia.

Podczas montażu nie wolno używać siły.

Nie wolno zakrywać lampy.

Nie wolno mocować żadnych przedmiotów do lampy ani nic na niej zawieszać.

Nie patrzeć w źródło światła.

Źródło światła tej lampy może zostać wymienione jedynie przez zleconego przez Państwa technika serwisowego lub przez osobę z porównywalnymi kwalifikacjami.

Ściemnianie: stosować wyłącznie odpowiedni ściemniacz nacinający fazy / ściemniacz odcinający fazy (TRIAC). Należy przestrzegać wskazówek producenta ściemniacza.

### РУССКИЙ

Используйте светильник только с соответствующей системой токоведущей шиной.

Обязательно соблюдайте руководство по эксплуатации системы токоведущей шины.

Перед установкой светильника отключите питание системы.

При установке не нажимайте сильно на светильник.

Не накрывайте светильник.

Ничего не подвешивайте и не крепите на светильнике.

Не смотреть напрямую на источник света.

Источник света данного светильника может быть заменен только производителем, уполномоченным им сервисным техником или специалистом с соответствующей квалификацией.

Эксплуатация с светорегулятором -диммером: используйте только подходящий импульсно-фазовый диммер (TRIAC).

Обратите внимание на указания производителя диммера.

### SVENSKA

Använd endast lampan tillsammans med tillhörande skensystem. Beakta bruksanvisningen för skensystemet.

Koppla bort spänningen från systemet före montering.

Använd inte våld vid monteringen.

Täck inte för lampan.

Häng eller fäst ingenting på lampan.

Denna lampas ljuskälla får endast bytas ut av tillverkaren eller en av denne auktoriserad servicetekniker eller en liknande kvalificerad person.

Denna lampas ljuskälla kan inte bytas ut. Om ljuskällan behöver bytas ut (t.ex. efter utgång av dess livslängd), måste hela lampan bytas ut.

Drift med dimmer: Använd endast en lämplig transistordimmer / ledningsregulator (TRIAC). Beakta hänvisningarna från dimmerns tillverkare.

### TÜRKÇE

Lampayı sadece uygun bir akım rayı sistemi ile birlikte kullanın. Ray sisteminin kullanma kılavuzunu mutlaka dikkate alın.

Yerleřtirmeden önce elektriđini kesin.

Yerleřtirirken zorlama yapmayın.

Lambanın üzerini örtmeyin.

Lambaya hiçbir nesne asmayın ya da tutturmayın.

Iřık kaynađına bakılmamalıdır.

Bu lambanın iřık kaynađı, sadece üretici veya üretici tarafından görevlendirilen bir teknik servis elemanı veya benzer yetkiye sahip bir kiři tarafından deđiřtirilebilir.

Dimmer ile çalıştırma: Sadece uygun bir faz kontrol dimmeri/ters faz kontrol dimmeri kullanın. (TRIAC) Dimmer ile ilgili üretici uyarılarına dikkat edin.

### MAGYAR

Ezt a lámpatestet csak a hozzávaló sínrendszerrel együtt alkalmazza.

Áramtalanítsa a sínrendszer használatai utasítását.

Áramtalanítsa a sínrendszer használatai utasítását.

Ha a sínrendszer áram alatt van, ne csatlakoztassa a lámpatesteket.

Ne fedje le semmivel a lámpatestet.

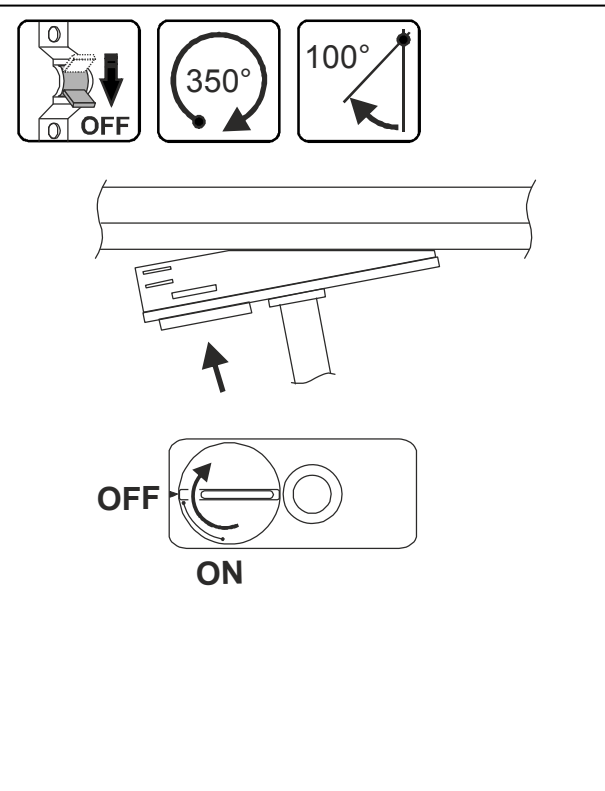
Ne függessen vagy rögzítsen semmit a lámpatestre.

Ne nézzen közvetlenül a fényforrásba.

A lámpatest fényforrásának esetleges cseréjét kizárólag a gyártó, vagy minősített szakember végezheti el.

Fényerő szabályozás: csak a megfelelő felfutó élnél vágó fázishasításos dimmerrel / TRIAC dimmerrel szabályozható.

Ügyeljen a gyártó utasításaira.



Art.-Nr. 143821/24

19.04.2016 © SLV GmbH, Daimlerstr. 21-23, 52531 Übach-Palenberg, Germany, Tel. +49 (0)2451 4833-0

Ret til tekniske ændringer forbeholdes. Zmiany techniczne zastrzeżone. Сохраняется право на внесение технических изменений. Tekniska ändringar kan förekomma. Tekniker deđiřiklik yapma hakkı saklıdır. A technikai részletek termékenként változhatnak.